# 國立臺灣師範大學學生赴國外修習 返國後心得報告書

一、学生資料	填寫日期:2025/01/20
英文姓名(姓,名):	臺師大就讀科系所、年級:
SHIH, YI-HSUAN	科學教育研究所 碩士三年級
修習國家:	
日本	
修習校名:	
國際教養大學	
修習學院:	
International Liberal Arts	
修習科系:	
Japanese Language Program	
赴外學期別:	
113學年(民國年)□上學期□下學期□-	一學年
修習期間:113年 9月 ~113年 12月	

# 二、修習課程名稱

任課教授	學分數	學季/學期
Seiji WATANABE	2	秋
Emi MACHIDA	6	秋
Yuko ABE	2	秋
Yasutaka HIWATARI	1	秋
Emi MACHIDA	1	秋
	Seiji WATANABE  Emi MACHIDA  Yuko ABE  Yasutaka HIWATARI	Seiji WATANABE 2  Emi MACHIDA 6  Yuko ABE 2  Yasutaka HIWATARI 1

## 三、心得分享(如學術方面、生活方面、開銷概算等,約1500字)

## 學術方面

在AIU學習期間,我的主要課程以日文學習為主。最基本的日文課每週安排四天(週一、二、四、五),課程涵蓋聽、說、讀、寫四個方面,學習內容豐富且緊凑,讓我能全面提升日文能力。同時,我還選修了幾門專注技能提升的課程,如閱讀、發音及漢字學習。

在閱讀課中,我們透過多元媒材練習,包括短篇故事、新聞文章和實用文體,這些內容讓我更深入了解日文的多樣表達方式。而發音課的設計也非常貼心,老師透過錄音檔逐一給我們建議,幫助我改進語音語調,對於提升日常交流和演講的表達能力特別有幫助。至於漢字課,雖然身為台灣學生,我對多數漢字相對熟悉,但日文字與中文的差異仍然需要我重新學習和適應。在探索這些差異的過程中,我深刻體會到日語的獨特魅力,這種學習過程充滿樂趣。

此外,AIU的小班制教學讓我獲得了更多與老師互動的機會,能夠針對學習困難點進行即時討論,學習效率大幅提升。這段學術經歷不僅提升了我的語言能力,也增強了我解決問題的能力。

#### 生活方面

AIU 位於秋田,相較於東京或大阪這些大城市,這裡的環境顯得格外寧靜和鄉村化。儘管交通工具的班次不算頻繁,但有巴士路線可以前往 Aeon Mall,僅需20分鐘左右就能抵達購物中心,為日常生活提供了便利。此外,假日我還可以與朋友搭乘其他交通工具到市區遊玩,因此生活中並未感到不便。

我居住在Tsubaki Village 宿舍,這裡提供了理想的學生住宿環境。每個單元包含十二間獨立臥室,並設有共用的客廳、廚房和餐廳,既保障了隱私,又促進了室友之間的互動。住戶包括來自不同年級的學位生和國際學生,多元文化的氛圍讓我有機會結識來自世界各地的朋友。我很幸運遇到了幾位友善的室友,每天和他們用英文交流,這讓我的英文能力在日常對話中進步飛快。同時,宿舍內共同做飯或分享文化經驗的時光,也讓我的日子變得更加豐富多彩。

秋田的自然環境是我未曾體驗過的,這裡的四季景色分明,特別是秋天的 紅葉與冬天的雪景,都讓我感到震撼。平日的課餘時間,我喜歡在校園周邊散 步或跑步,感受秋田的自然美景,這讓我感到身心放鬆,生活也更加平衡。

AIU內部也經常舉辦各種特別的活動,為學生提供更多探索秋田文化的機會。其中,我最喜歡的是參加學校組織的兩次巴士旅行活動(bus trip)。第一次,我們前往了秋田著名的男鹿半島,欣賞了壯麗的海岸線,還參觀了當地的傳統文化設施,近距離了解了「生剝鬼節」的相關歷史與習俗。第二次,我們則前往角館,這是一個擁有悠久歷史的美麗小鎮,被譽為「小京都」。在那

裡,我漫步於保存完好的武家屋敷街道,沉浸於濃厚的歷史氛圍之中。這些旅行不僅讓我更深刻地認識秋田,還讓我有機會與其他國際學生一同探索日本的文化,增進了彼此的友誼。這樣的活動,為我的留學生活增添了許多難忘的回憶與色彩。

#### 生活開銷

在秋田的生活雖然平靜,但我仍會定期規劃短途旅行,探索日本其他城市,如東京、仙台、大阪和北海道。由於旅行需要支付交通費和住宿費,每月的總開銷相對較高,大約在兩萬台幣左右。

日常生活方面,為了節省支出,我多半選擇自己煮飯或在校內的學生餐廳用餐,並將每餐費用控制在台幣120元左右。如果偶爾到 Aeon Mall 用餐,則盡量將花費壓在200元以內。這樣的開銷規劃讓我既能享受旅遊的樂趣,又能有效控制生活成本。

#### 總結

作為一個在都市生活了25年的人,最初我以為自己會不適應鄉下的生活。 然而,AIU的獨特環境讓我對這種生活方式有了全新的認識。校園寧靜的氛圍 和周圍的大自然風光讓我感到無比放鬆,同時也讓我有更多時間專注於學業與 自我成長。

在這裡,我認識了來自不同國家的朋友,與他們的交流拓展了我的國際視野,並教會我從不同的角度看待生活與學習。我學到了許多不同文化中的有趣習俗和觀點,也重新審視了自己的文化與價值觀。這些經歷讓我明白,無論生活環境如何改變,只要保持開放和包容的心態,生活總能帶來無限驚喜與意義。

此外,這段時間的學習和生活經驗不僅豐富了我的視野,也讓我對未來充滿更多期待。我期待將這段旅程中所學到的一切運用在未來的生活與工作中,繼續探索未知的可能性。

# 四、照片



